A/C.5/50/L.60
30 May 1996
CHINESE

第五十届会议
第五委员会
议程项目128

联合国保护部队、联合国克罗地亚
恢复信任行动、联合国预防性部署部队
和联合国和平部队总部经费的筹措

副主席在非正式协商后
提出的决议草案

大会，

审议了秘书长关于联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费筹措问题的报告¹ 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²

回顾安全理事会1992年1月8日第727(1992)号决议和1992年2月7日第740(1992)号决议，其中安理会赞同向南斯拉夫派遣一个军事联络官小组，以促进维持停火，

¹ A/50/696/Add.4、Add.4/Corr.1和Add.5。

² A/50/903/Add.1。

还回顾安全理事会1992年2月21日第743(1992)号决议,其中安理会在其中决定建立联合国保护部队,并回顾其后各项决议,其中安理会决定延长和扩大该部队的任务,

又回顾安全理事会1995年3月31日第981(1995)号决议,其中安理会决定设立联合国克罗地亚恢复信任行动,

回顾安全理事会1995年3月31日第983(1995)号决议,其中安理会决定前南斯拉夫的马其顿共和国境内的联合国保护部队将称为联合国预防性部署部队,

又回顾安全理事会1995年11月30日第1025(1995)号决议,其中安理会决定于1996年1月15日结束联合国克罗地亚恢复信任行动的任务,

又回顾安全理事会1995年12月15日第1031(1995)号决议,其中安理会决定于秘书长报告联保部队的权力已移交执行部队之日结束联合国保护部队的任务;

回顾1996年2月1日安全理事会主席给秘书长的信,通知他安理会原则上同意将联合国保护部队改成独立的特派团,³

还回顾其关于联合国保护部队经费筹措问题的1992年3月19日第46/233号决议,及以后的各项有关决议,最近的一项是1996年4月11日第50/481号决议,

重申这些部队的费用是本组织的开支,应由各会员国根据《联合国宪章》第十七条第二项负担,

回顾其过去的决定,为了应付这些部队所引起的支出,必须采取与应付联合国经常预算支出不同的程序,

考虑到对于这种行动,经济上比较发达的国家可以提供较多的捐助,而经济上较不发达的国家提供捐助的能力则比较有限,

铭记大会1963年6月27日第1874(S-IV)号决议曾指出,安全理事会各常任理事国对此种行动的经费筹措负有特别责任,

³ S/1996/76。

赞赏地注意到某些国家政府已向这些部队作出自愿捐助，

注意到必须为这些部队提供必要的经费，使其能够履行安全理事会有关决议所规定的职责，

1. 注意到截至1996年5月21日这些部队的摊款缴付情况，包括欠缴摊款73 840万美元，相当于该部队自成立至1996年3月31日为止摊款总额的16%，注意到约有22%的会员国已足额缴付摊款并促请所有其他有关会员国，尤其是欠款国，确保缴付其所欠摊款；

2. 表示关切维持和平活动的财务状况，特别是在偿还费用给部队派遣国，这些国家因会员国逾期未缴摊款而承受负担；

3. 表示赞赏已足额缴付摊款的会员国；

4. 促请所有会员国尽力确保如期、足额缴付其对这些部队的摊款；

5. 赞同行政和预算问题咨询委员会报告²所载的意见和建议，但须符合本决议的规定；

6. 请秘书长采取一切必要行动，确保以最有效率和最节省的方式管理这些部队；

7. 还请秘书长至迟于1996年8月15日通过行政和预算问题咨询委员会向大会提交关于1995年7月1日至12月31日期间的执行情况报告；

8. 又请秘书长同有关会员国协商，澄清按照联合国标准程序计算、用来减少为快速反应能力向会员国分摊的款项、并编入预算的实物捐助的价值，并就此尽快向大会提交报告；

9. 决定联保部队快速反应能力的所有费用，包括编入预算的实物捐助的商定价值，均应列入这些部队的分摊预算内；

10. 又决定根据上文第7段所要求的执行情况报告和第8段所要求的资料，审查联保部队的经费需求；

11. 请秘书长将会员国向按照第49/248号决议第15段规定设立的快速反应能力

分帐户缴付的现金摊款的未用部分归还给这些会员国,还请他采取必要步骤结束该分帐户;

12. 注意到咨询委员会报告²第18段所载该委员会关于特遣队自备装备的偿还费用规定问题的意见;

13. 欢迎秘书长正在努力处理尚未解决的特遣队自备装备偿还要求,并请他迫切采取措施,清理积压的这种偿还要求,以便能够更加迅速地清理结束这些部队的财产;

14. 决定在上述第13段所述过程结束前,保持审查为特遣队自备装备偿还费用所编列预算经费;

15. 促请秘书长紧急审查在行政和预算问题咨询委员会报告中表示关切的下列问题:(a) 行政职能下放(如征聘和安插、调度、培训、遣返和采购)和(b) 减少行政人员总人数,并在1996年7月1日前向大会报告有关情况;

16. 请秘书长在法律顾问的全面研究结束后并考虑到行政和预算问题咨询委员会报告中提出的问题,编写第三方索赔和理赔的订正费用概算,并通过咨询委员会向大会提出订正费用概算;

17. (决定在大会对上述第16段所述订正费用概算采取行动之前,不得结算超过5万美元的偿还要求,但可作出不超过索赔总额10%或5万美元(两者中取数额较少者)的初始付款;)

18. 又决定处理有害废物(如受污染的汽油、燃料油和润滑油、电池、旧轮胎和其他废物)的任何费用必须同其他特派团以前的做法相一致;

19. 又决定拨出毛额100 000 000美元(净额99 569 800美元)给大会第46/233号决议提到的特别帐户,充作其1995年7月1日至11月30日期间的行动费用,这笔款项是大会第49/248号决议核准和分摊的;

20. 决定拨出大会1995年12月4日第50/410 A号决定核准的毛额115 373 000美元(净额113 866 300美元),充作其1995年12月1日至31日的行动费用;

21. 考虑到大会1995年12月23日第50/410 B号决定已核准毛额1亿美元(净额98 430 700美元)和大会1996年4月11日第50/481号决定已核准毛额5 000万美元(净额49 215 350美元)作为1996年1月1日至5月31日期间的费用,又决定授权秘书长额外承付毛额90 562 100美元(净额89 826 050美元)充作这些部队1996年1月1日至6月30日清理结束前的费用;

22. 还决定授权秘书长承付这些部队1996年7月1日至9月30日三个月期间的清理结束费用和共同支助费用,每月至多毛额6 231 150美元(净额5 787 200美元),其中包括给维持和平行动支助帐户的99 400美元;

23. 请各方向这些部队自愿捐助现金和秘书长可以接受的服务和用品,这些捐助将酌情按照大会1988年12月21日第43/230号、1989年12月21日第44/192 A号和1991年5月3日第45/258号决议规定的程序管理;

24. 决定在其第五十届会议续会期间继续审查题为“联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费的筹措”的议程项目。